31981D0092

ROZHODNUTIE KOMISIE
z 30. januára 1981
o zozname prevádzkarní v Uruguaji schválených na účely dovozu čerstvého hovädzieho, teľacieho, ovčieho mäsa a mäsa domácich nepárnokopytníkov do spoločenstva

(81/92/EHS)

KOMISIA EURÓPSKYCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho hospodárskeho spoločenstva,

so zreteľom na smernicu Rady 72/462/EHS z 12. decembra 1972 o problémoch pri kontrolách týkajúcich sa zdravia zvierat a veterinárnych otázok dovozu hovädzieho dobytka, ošípaných a čerstvého mäsa z tretích krajín [1], a najmä na jej článok 4 ods. 1 a článok 18 ods. 1 písm. a) a b),

keďže prevádzkarniam v krajinách, ktoré nie sú členmi spoločenstva, nemôže byť povolený vývoz čerstvého mäsa do spoločenstva, pokiaľ nespĺňajú všeobecné a zvláštne predpoklady stanovené v smernici 72/462/EHS;

keďže Uruguaj predložil v súlade s článkom 4 ods. 3 smernice 72/462/EHS zoznam prevádzkarní oprávnených vyvážať do spoločenstva;

keďže kontroly spoločenstva na mieste preukázali, že úroveň hygieny v mnohých týchto prevádzkarniach sú dostatočné a že tieto prevádzkarne preto môžu byť zapísané na prvý zoznam prevádzkarní zostavený v súlade s článkom 4 ods. 1 uvedenej smernice, z ktorých môže byť povolený dovoz čerstvého mäsa;

keďže prípad iných prevádzkarní navrhovaných Uruguajom musí byť opätovne preskúmaný na základe dodatočných informácií o ich hygienickej úrovni a ich schopnosti rýchlo sa prispôsobiť príslušným právnym predpisom spoločenstva; keďže medzitým, a aby nebol náhle prerušený súčasný obchod, môže byť týmto prevádzkarniam povolené dočasne pokračovať vo vývoze čerstvého mäsa do tých členských štátov, ktoré sú pripravené ich prijať;

keďže bude preto nutné preskúmať a v prípade potreby pozmeniť toto rozhodnutie podľa krokov urobených na tento účel a vykonaných zlepšení;

keďže treba pripomenúť, že dovoz čerstvého mäsa tiež podlieha iným veterinárnym predpisom spoločenstva, najmä pokiaľ ide o požiadavky ochrany zdravia, vrátane zvláštnych opatrení pre Dánsko, Írsko a Spojené kráľovstvo;

keďže podmienky dovozu čerstvého mäsa z prevádzkarní v zozname pripojenom k tomuto rozhodnutiu naďalej podliehajú ustanoveniam spoločenstva stanoveným inde a všeobecným ustanoveniam zmluvy; keďže najmä dovoz z krajín, ktoré nie sú členmi Európskeho spoločenstva, a opätovný vývoz niektorých kategórií mäsa, napr. kusov mäsa vážiacich menej ako 3 kilogramy alebo mäsa obsahujúceho zvyšky niektorých látok, ktorých použitie nie je dosiaľ upravené zvláštnymi harmonizovanými pravidlami do iných členských štátov, naďalej podlieha zdravotným predpisom dovážajúceho členského štátu;

keďže opatrenia stanovené v tomto rozhodnutí sú v súlade so stanoviskom Stáleho veterinárneho výboru,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

1. Dovoz čerstvého hovädzieho, teľacieho, ovčieho mäsa a mäsa hospodárskych nepárnokopytníkov do spoločenstva sa povoľuje z prevádzkarní v Uruguaji uvedených v prílohe.

2. Dovozy z týchto prevádzkarní ďalej podliehajú veterinárnym ustanoveniam spoločenstva, najmä tým, ktoré sa týkajú požiadaviek na ochranu zdravia.

Článok 2

1. Členské štáty zakážu dovoz kategórií čerstvého mäsa uvedeného v článku 1 ods. 1, pochádzajúce z iných prevádzkarní ako z tých, ktoré sú uvedené v prílohe.

2. Tento zákaz však nebude platiť do 31. augusta 1981 pre prevádzkarne, ktoré nie sú uvedené v prílohe, ale ktoré boli úradne schválené a navrhnuté uruguajskými orgánmi do 1. septembra 1980 podľa článku 4 ods. 3 smernice 72/462/EHS, pokiaľ nebude rozhodnuté inak, v súlade s článkom 4 ods. 1 vyššie uvedenej smernice.

[1] Ú. v. ES L 302, 31.12.1972, s. 28.

Komisia predloží členským štátom zoznam týchto prevádzkarní.

Článok 3

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť 1. februára 1981.

Článok 4

Toto rozhodnutie bude preskúmané a v prípade potreby zmenené a doplnené do 1. júla 1981.

Článok 5

Toto rozhodnutie je adresované členským štátom.

V Bruseli 30. januára 1981

Za Komisiu

Poul DALSAGER

člen Komisie

PRÍLOHA

ZOZNAM PREVÁDZKARNÍ

I. HOVÄDZIE MÄSO

Bitúnky a rozrábkarne

Prevádzkareň č.	Adresa
1	Codadesa
2	Colonia
3	Carrasco
7	Infrinsa
8	Canelones
12	Tacuarembo
14	e.f.c.s.a. (planta Durazno)
106	Inprognan
344	San Jacinto
394	Cybaran

II. OVČIE MÄSO

Prevádzkareň č.	Adresa
1	Codadesa
2	Colonia
3	Carrasco
7	Infrinsa
8	Canelones
12	Tacuarembo
14	e.f.c.s.a. (planta Durazno)
106	Inprognan
344	San Jacinto
394	Cybaran

III. KONSKÉ MÄSO

Prevádzkareň č.	Adresa
303	Clay, Montevideo

IV. CHLADIARNE

Prevádzkareň č.	Adresa
903	Acer, Montevideo